



CIUDAD Y CONDADO DE SAN FRANCISCO

## OFICINA DE PARTICIPACIÓN CÍVICA Y ASUNTOS DE INMIGRANTES

Edwin M. Lee, Alcalde  
Naomi Kelly, Administradora de la Ciudad

Adrienne Pon, Directora Ejecutiva

### PARA LA DIVULGACIÓN INMEDIATA

**Martes, 21 de febrero de 2017**

**Contacto:** Oficina de Participación Cívica y Asuntos de Inmigrantes

Teléfono: 415.581.2360 | Correo electrónico: [civic.engagement@sfgov.org](mailto:civic.engagement@sfgov.org)

### \*\*\*COMUNICADO DE PRENSA\*\*\*

**Nuevo estudio muestra el poder económico de los inmigrantes de San Francisco**  
*Residentes extranjeros de San Francisco, con un poder adquisitivo combinado de \$7,100 millones, contribuyeron a la economía local, estatal y nacional con \$2,500 millones*

San Francisco, California – La Oficina de Participación Cívica y Asuntos de Inmigrantes (Office of Civic Engagement and Immigrant Affairs, OCEIA, siglas en inglés) y la Comisión de Derechos de los Inmigrantes de San Francisco (San Francisco Immigrants Rights Commission, IRC, siglas en inglés) publicaron información nueva sobre los aportes económicos de los inmigrantes de la Ciudad y Condado de San Francisco. Se reveló que los inmigrantes contribuyen significativamente a la economía local a través de altas tasas de contribuciones tributarias, su poder adquisitivo y participación en la fuerza laboral. La información, con base en un nuevo informe que cubre todos los distritos del Congreso, se publicó hoy a nivel nacional a través de New American Economy (Nueva Economía de Estados Unidos, NAE, siglas en inglés).

Los inmigrantes de San Francisco aportan más de \$7,100 millones en poder adquisitivo y pagan más de \$2,500 millones en el total de los impuestos cada año; de ellos \$1,700 millones van anualmente al gobierno federal. Hay 12,576 inmigrantes emprendedores en San Francisco, que proporcionan puestos de trabajo y servicios esenciales. Los inmigrantes constituyen más de un tercio de la población total de San Francisco y más del 70% de los inmigrantes de la Ciudad están en edad laboral (25-64).

"La inmigración ayuda a impulsar la economía local. Estas cifras son una prueba más de que los inmigrantes han contribuido significativamente al éxito económico y cultural de la Ciudad", dijo Celine Kennelly, directora de la Comisión de Derechos de los Inmigrantes y directora ejecutiva de Irish Immigration Pastoral Center (Centro Pastoral para la Inmigración Irlandesa).

"Los inmigrantes son el motor impulsor de San Francisco y de la nación", dijo Adrienne Pon, directora ejecutiva de la Oficina de Participación Cívica y Asuntos de Inmigrantes. "A pesar de enfrentarse a numerosos obstáculos y políticas poco acogedoras, aportan ingenio, creatividad, diversidad, una fuerte ética de trabajo y la voluntad de establecer raíces en las comunidades locales y contribuir con sus recursos".

El estudio de NAE escudriña la información sobre estadísticas demográficas de inmigrantes, fuerza de trabajo, derecho al voto ordinario, propiedad de viviendas, impuestos y poder adquisitivo e iniciativas de emprendimiento, los cuales arrojan las cifras económicas y tributarias de 2014. A nivel nacional, los inmigrantes continúan teniendo un importante papel al contribuir a las economías locales como electores, consumidores y contribuyentes.

- **En la votación:** Unos 19,1 millones de inmigrantes fueron aptos para votar en el 2014, un grupo que podría tener un papel particularmente importante en futuros ciclos electorales.
- **Propiedad de viviendas:** Los más de 40 millones de inmigrantes de la nación incrementaron colectivamente la riqueza inmobiliaria en \$3,700,000 millones en 2014. Esto fue posible en su mayoría porque los inmigrantes se mudan a los que una vez fueron barrios en declive, de esta forma ayudan a revitalizar las comunidades locales y las hacen más atractivas y seguras para todos los residentes.
- **Impuestos y poder adquisitivo:** A nivel nacional, los inmigrantes ganaron \$1,300,000 millones en 2014, contribuyeron con \$105,000 millones en impuestos estatales y locales, pagaron casi \$224,000 millones en impuestos federales, mientras que su poder adquisitivo fue alrededor de \$927,000 millones.

En San Francisco hay 145,946 electores inmigrantes habilitados y 37,279 viviendas que pertenecen a inmigrantes. Los emprendedores inmigrantes también juegan un papel importante como empleadores y contribuyentes de la base del impuesto local.

"La economía de San Francisco es el resultado del trabajo duro de inmigrantes emprendedores provenientes de todo el mundo, quienes han contribuido significativamente a hacer de esta una ciudad de primera clase", dijo Dennis Conaghan, director ejecutivo y presidente interino de la Cámara de Comercio de San Francisco.

Sin embargo, a pesar de pruebas sustanciales de sus contribuciones a una economía y Estados Unidos fuertes, los inmigrantes siguen enfrentándose al rechazo popular y los prejuicios. El 16 de febrero de 2017, los defensores de la comunidad organizaron "Un Día sin Inmigrantes", un boicot nacional para protestar de las políticas migratorias del nuevo gobierno. En el Distrito

Cultural Latino de la Calle 24, en San Francisco, Theresa Pasión, Rubén Ibarra e Ida Ibarra, copropietarios de La Palma Mexicatessen, fundada en 1953, fueron uno de los muchos restaurantes que se unieron al boicot. Pasión explicó: "Cerramos, no por interés propio para nuestro negocio, sino para respaldar ese mensaje mayor de quiénes somos como inmigrantes en este país. La base del sueño americano es venir a Estados Unidos y tener la oportunidad de construir un futuro mejor para nuestras familias". Pasión tiene esperanzas de que el impacto financiero del boicot del jueves quede capturado de alguna manera.

“Los trabajadores inmigrantes de nuestra ciudad vienen de todas las esferas sociales. No importa dónde empezaron, trabajan duro, contribuyen a la economía y son el núcleo de nuestra mano de obra local. El Concilio Laboral de San Francisco (San Francisco Labor Council) y nuestro centro para inmigrantes, We Rise SF, seguirán brindando apoyo a todos los trabajadores”, dijo Tim Paulson, director ejecutivo del Concilio Laboral de San Francisco.

Para obtener más información sobre el estudio de NAE, visite: <http://www.sfgov.org/oceia>.

**Oficina de Participación Cívica y Asuntos de Inmigrantes** – La Oficina de Participación Cívica y Asuntos de Inmigrantes de San Francisco (OCEIA) está a cargo de hacer cumplir con políticas, brinda servicios directos y subvenciones con la visión de un San Francisco seguro, comprometido e inclusivo, donde todos puedan contribuir y prosperar. La misión de OCEIA es desarrollar políticas inclusivas y programas integrales de asistencia a inmigrantes, que conduzcan a una plena integración cívica, económica y lingüística. Los programas abarcan el compromiso cívico, la ciudadanía, la seguridad de la comunidad, los jornaleros, becarios de DreamSF, servicios integrados a inmigrantes y subsidios para garantizar el acceso a servicios en el idioma natal. OCEIA también forma parte de la Comisión de Derechos de los Inmigrantes de San Francisco. Sitio web: [www.sfgov.org/oceia](http://www.sfgov.org/oceia).

**Comisión de Derechos de los Inmigrantes** – La Comisión de Derechos de los Inmigrantes de San Francisco (IRC, siglas en inglés) es un órgano asesor cívico designado por el Alcalde y la Junta de Supervisores. El IRC asesora a los departamentos y funcionarios de la Ciudad sobre temas y políticas relacionados con los inmigrantes que viven y trabajan en San Francisco. Fundando en 1997, el IRC está formado por 15 miembros electores, 11 miembros que nombra la Junta de Supervisores y 4 que nombra el Alcalde. Al menos ocho miembros deben ser inmigrantes en Estados Unidos y cada miembro de la Comisión cumple un período de dos años. Sitio web: [www.sfgov.org/oceia/immigrant-rights-commission](http://www.sfgov.org/oceia/immigrant-rights-commission).

**New American Economy** (NAE) reúne a más de 500 alcaldes republicanos, demócratas e independientes así como a líderes de negocios que apoyan las reformas migratorias que contribuirán a la creación de empleos para los estadounidenses en la actualidad. Entre los miembros de NAE se incluyen alcaldes de más de 35 millones de personas de todo el país y líderes empresariales de compañías que generan más de \$1,500, 000 millones y emplean a más de 4 millones de personas en todos los sectores de la economía, desde la agricultura hasta la industria aeroespacial, desde la industria de la hospitalidad hasta la manufactura de alta tecnología y los medios. Los miembros de NAE entienden que la inmigración es esencial para mantener productiva, diversa y flexible la fuerza de trabajo que Estados Unidos necesita para asegurar la prosperidad de las generaciones venideras. Más información en [www.NewAmericanEconomy.org](http://www.NewAmericanEconomy.org).